

سر محرر: شهبندر زاده فلهلی

اعمالی

محل اداره سی:

جفال اوغلنده « حکمت » اداره خانه سیدر .

حقه مقرون، اغراضدن سالم افکار ومقاله تحقیقه لرمز آچقدرد.

نشری نارنجندن اون کون کچمش نسیخلر ایکی غروشدرد .

«HIKMET»

Journal ture, quotidienet politique

DIRECCTEUR-PROPRIETAIRE :

A. IHILMY CHEHBENDER



اداره مدیری: فلهلی

محمد زهنی

اشترا بدلی:

برسنه لکی ۹۵، آتی آیلنی ۵۴ غروشدرد .

پوسته اتحادینه داخل ممالک اجنبیه ایچون قرق فراقدرد.

اعلانات ایچون اداره مدیریه کوروشمک لازمدر .

ABONNEMENT

un an : 95 piastres et six mois 54 p.

Union postale : un an, 40, six moi, 25 Fr.

Rédaction : Constantinople, Djagal oglou

نسخه سی: ۱۰ پاره در

حقیقه خادم یومی غزته در

نسخه سی: ۱۰ پاره در

انتقاد

«کوشه قایماجه سی، او یونی

وقایدیر یلامق ایسته یلن کوشه

واسع فکرلرده، مختلف موضوعلرده دولاشیلدینی وقت، بعض تناقضلر کوریلده. ککشیدر. لکن بر انسان دونکی یازدینی سوزلری اونودارق بوکون اونلرک طبان طبان ضدی یازارسه، آرتق بوقیل تناقضلرک سبی چوق عقلیقلده دکل، شاشقینقلده آراق ایجاب ایدر.

«طنین» ک براق کون اولکی نسیخه. لرنده کی «تورک سلطتی» ترکیک نه قدر صیق تکرار ایدلکی بیللر، دونکی مقاله سنده کی فکرلره شاشوب قالاچقدرد.

صاحبی، مملکتلرک ایلارلاق قلملرندن یری واک آبی تحصیل کورمشری صبراسنده یولونماسنه رغما، قنا برنجی یه مالکدر. «طنین» قدر مدافعه ایتک ایستدیک افکاری واشخاصی بیقن هیچ برغزنه کورولمه مشدر. اتحاد وترقی نامنه مملکتی اداره ایش اولانلرک اورطیه سوردکلری افکار ایچنده، تطبیقاتی اعتباریه دکسه ده، مؤداسی اعتباریه منافشه ده کن ایکی فکردن بری ده «تورک ملتپورلکی» منظومه نظریاتی ایدی.

یز، بوفکرلری وهله تطبیقاتی باخاصه تورکلیک ایچون یک زیاده مضر بولدیمزدن «موازنه» عناصر «نظریه مزده اونی دائما تنقید ایتدک. لکن اوچ کون اولکی زمامداران ایچون، تطبیقاتی وخیم ونظریاتی مشوش ومیم اولمغه برابر، تورکلیک فکری نهایت برعزدرت ایدی.

هر قومک تمصب عنصری ونارنجینی افراطه کوتوردیک شو عصرده، کنج تورک عنوانی کندیلرینه حصرایدن براق کنج ملتپورستکی، منسوب اولدقلری ملتک ضریرنه قدر کوتورمش اولسار بیلله، بنه برغایه خدمت ایلری اعتباریه رله معذور طوتولملاری ومهاسجاتک منظومه تفکرلرینه چوریلیمی طبیی برشیدی.

یکن سنه «حکمت» قارش یازدینی بر مقاله «طنین» عناصر مسلمه آراسنده براتحاد اجتماعی و بر تاسک فکری نظریه رله استهزا ایتدی. بو نظریه لری رد واستحقار ایلدهی. لکن نه غریب ونه سریع انطاق حق جلوسی درکه آرادن هنوز بکرمی دت ساعت کچمه مشکن ییت. «طنین» تحقیقلرنده بر کون اولکی قلم، رد ایتدیک فکرلره انتجا ایدیور و آتشین بر اسلامیت اتحادجیسی کسلیدردی. دون، تورکلیک اساسنه قورولمش برسیاتی نوعما انکار ایدیور. براق کون اولکی «تورک سلطتی» جله لری اونودیور، رد ایلدور.

لکن بلکه یارین، بلکه اوبرکون، یینه وونکی فکرلری اونودارق تورک سلطتته رجعت ایده چکی محققدر. انسان شوفکر ژبسلامالری کورویوزده خاطرینه، اورطه اوپونرنده کی:

بوراده براز مولا،

اولمازسه اوغورلر اول!

فلسفه سی تبادر ایدیور. بویله یکدیگرینه طبان طبان نه ضد فکرلر اوزرنده چالی قوشی کی استقالته سسیاسی بر «کوشه قایماجه او یونی» دیمکدن باباشقاچاره یوقدر. بوقدر تحولات، استحالالات و تناقضاتک سببی ایسه، انجق «انحصار» فکرنده بولق ممکن در.

انحصاری تشکیل ایدن ذوات، هر نه یایسه وهر نه دیرسه، معقولدر. دیگر بر کیمسه، اونلر طررفندن مأذون اولسادجه، او معقول فکرلردن برسی درمیان قالدیشرسه، درحال نقیج، درد و تشکیل ایدلک ایسته نیلر. زیر بو فکرلرک هیچ برسی، بر مقصد خارجی اصلی معجزیه درمیان ایدیور، مقصد اصلی، هیئت انحصاریه یی الی الابد موقع اقتدارده طومقدرد. دکانه فضله مشتری جلب ایتک ایسته بن برپردو کوردک انجی نک، نظر ربانه یولورسه جامکانه دولدیریشنه نظیره یاپارجهسته، اونلرده عناصر مختلفه عنائیه چه جاذبه دار نه قدر افکار وارسه، هپنی سیاسی جامکانلر نه دولدیردیلر! لکن هر فکرنده کندیته خاص برمحیطی، شریطه شایقانی وغداسی وارد. وچوق کره بری بیلین، دیگر کی تلف ایدر. بوساده حقیقی اولجه ا ا کلامادقلری کی حالاده ا کلاماقده اصرار ا ایدیورلر.

حاصلی اتحاد وترقی نامنه حرکت ایدنلر، اولجه او اولدینی کی شیمدی ده، برکوشه قایماجه او یونی ا اوینوبورلر. اونلری، دولاشدقلری کوشلرده یاقالماق ایسته بن، بوشنه یورولش اولور. لکن دولاشه دولاشه داما دیدکلری برکوشه وارد درکه اوراده هر وقت یاقالانابیلرلر. عجب بو کوکوشه ندر و ندری در؟ اتحاد وترقی؟ اتحاد اساسلامی؟ اتحاد تورانی می؟ اتحاد عناصر جمعی؟ مرکزیت می؟ عدم مرکزیت می؟ حایبار. بونلرک هیچ برسی دکل. اونلرک هر وقت بولونابیله چکی کوشه «موقع اقتداری یاقالامق آرزوسی» نامی و بره بیلر. بوکوشه مظلم و مخوفدر. اگر اورابه یاقان کوزلرده براز قاراندلنده کورمک خاصه سی وارسه، انحصار. جیلرک شخصیتلری آرقه سنده، بلکه ده اونلردن چوغشکده موجودیتلرندن خبردار اولمادینی، قاراندیق ایچنده قارانی کوربان کولکلر کورر... قارنال، برونلی، قویرجق صاچلی کولکلر! اونلر ده ده، بزه ده بوتون شرقدده، بامیقرونی کی حلوحلول ایدن و موجودیتلری کین کولکلر.

تألیفات

قوت برخلوله

ویانه یانه ۳۰ اگستوس — قوت برخلوله ساعت اون برده رده (ایسل) ده ایمراطور طرفندن قبول اولمشدر یدر:

مشارعوا لیه رومانیاه اجرا ایدلکی سیاحتی حقنده ایمراطورطوره اعطای معلومات ایلش و بافان استاتوقوسنک ادامه سی سی اغورنده ویانه قایتبه سی طرفندن دول معطلیه واقع اول اولجی تکلیفات حقنده ایمراطور بر راپور و برمشدر.

قوتقوت برخلوله بعده آوستریانک پارس و روما سفیرلری چیقزده و مری ایل ملاقات ایتدر. قوتقوت برخلوله بواقسام ایلدن ویانه واصل اولمشدر.

مصلحه مسئله سی

پاربرپارس ۳۰ — ژورنال غزنه سی رومادن استخبار ایدیور یور: یکن کون عقد اجتماع ایدن هیئت وکلا مأمول اول اولدینی قدر مهم اولماشدر.

بازارکونکی اجتماع دهام مهم اولمشدر. بواجتماع استقبالده جریان ایده چک اولان مذاکرات صالحیه داتر اولوب عنائی آژانسک برسی برینلی ایلجمسه بیلدیرله چکدر.

پرس ژورنلک احوالجمعیسی پارس ۳۰ اگستوس — صربستان حکومتک پارس سفارتخانه سی پرس ژورنلک خسته لنگ یک آغیر اولدیفنه داتر غزنه ل طرفندن واقع اولان نشریاتی تکذیب ایتکده در.

یونانستان مالیه نظارتی آتنه ۳۰ — (رسیدر) «سپه» فی موسیو دیونیدیس مالیه نظارتی درعهده ایش و موسیو فرومیلاس خارجیه نظارتنده قالدشدر.

قره طاع فرانک سیاحتی تریسته ۳۰ — قره طاع قرالی نیکیتا حضرتلری اوزونجه برمدت اقامت ایتک اوزره تریسته جوارنده کاش «پورتوروز» نام عله موامست ایتشدر.

سیام احوالی آتنه ۳۰ — سیامدن وارد اولان خبرلر نظرآ عثمانی عسکرینک آلهده بولنه سی کیفیتک اهالیجه موجب اولدینی هیجان و غلیان آن بان ترابا ایتکده در. بلغارستان و ترکیا

صوفیه ۳۰ — نظار سابقه دن غنادیه دف وولیا غزنه سنده نشر ایتکده اولدینی برسلله مقالاتده دیورکه: کنج واختیار ترکرلر بلغار عنصری حقنده روا کوردکلری مظلله قارش: زرسن درحال اعلان حرب ایتیلدر. بلغارستان حکوتی مداخله ایتدیکه ترکر ظلملرینه نهایت و بریمه چکدر.

سینجه حادثه سی یلغراد ۳۰ — سینجه وجوارندن فرار ایش اولان عالملر فوج فوج مملکتلرینه عودت ایدیورلر. عثمانی طابورلرینک موامستندن بری بوحوالیدصلح و سکون صورت قطعیده نقر ایتشدر.

روسیه و آلمانیا برلین ۳۰ — روسیه ک برلین سفیری موسیو «سودریف» دون موسیو دوکیدرلن و اختری زیارت ایتشدر.

دعای ضرر

صدراعظم پاشا حضرتلری دون حضور بادشاهی قبول بیورلشدر.

حضوره قبول خارجیه ناظر سابق عاصم یک دون حضور شاهانه قبول بیورلشدر.

زیارت وملاقات فرانسه سفارتی باش ترجمانی دون داخلیه ناظرینی مقاملرنده زیارت ایتشدر.

جزائر بحر سفید والی سابق صبی یک و سرفیچه مبعوث سابق بوشو افندی داخلیه نظارتنه کلهرک بر مدت ملاقاتده بولشدر.

اوستریا و بلغار سفیرلری دون خارجیه ناظرینی زیارت ایتشدر.

دون پوسته تلغراف و تلفون ناظری صبری یک افندی ناطولی تیور یوللر دیرکتوری موسیو هوکنن ایله آمریکا سفارتخانه سی باش ترجمانی زیارت ایتشدر.

ارمنی بطریق سابق اورمیان افندی شورای دولت ریشی کامل پاشایی زیارت ایدرک مشارالیه ایل بر ساعت قدر ملاقات ایتشدر.

ارمنی بطریق ارشارونی افندی ایل مجلس جسمانی ریشی و قوکتخداسی برلکده اوله رق

دون باب عالی به کلوب داخلیه نظاری دانش یک افندیله ناطولی احوالی حقنده ملاقاتده بولندقدن صکره عدلیه نظارتنه کیده رک حایم یک افندیله برمدت کوروشمشدر.

عدلیه نظارتی مستشاری، قونیه والی سابق، سلاطینک طوبیجی قوماندانی، شهرامنی مصر قوکتخداسی واستانبول والیسی صدراعظم پاشا حضرتلری زیارت ایتشدر.

داخلیه، بحریه، اوقاف، حریبه ناظرلری دون مقام صدارته کلهرک بر مدت مذا کرا تده بولشدر.

واردات مدیر جدیدی مالیه نظارتی واردات مدیرینه تمین قلنان کرم یک افندی دوندن اعتباراً مأموریت جدیدسه کلهرک وظیفه مودوعه سی رویت ایتکده باشلامشدر.

کال زاده اکرم یک جزائر بحر سفید والیکنه تمین بیوریلان کال یک زاده کرم یک افندی محل مأموریتلرینه عزیمت ایده چکلری جهته دون مابین هابونه کیدرک بالواسطه ذات شاهانه غرض وداع ایتشدر.

مدینه قاضی جدیدی سابق مصر منلاسی فضالان محمد سعید افندیکنک مدینه منوره قاضیلغه تمینی حقنده اراده سنیه شرفصدور ایتشدر.

احقاق حق بوندن یدی به مقدم بلاقانون عزل ایدلش اولان تقسیم پولیس قومیسر مقتصدی علی کرامی یک اعاده مأموریتی قبول اوله رق متفرقه قومیسرلکنه تمین ایدلشدر.

بابا اسکی تاغرافخانه سی [تلغراف نظارتک نظر هته] بابا اسکی تلغراف و پوسته مرکز ی ذاتاً محتاج تعمیر ایکن اخیراً وقوع بولان زلزله دن یوسبوتون سقطلمشدر. حالبوکه بواشده علاقه دار اولانک تراخسندن وتعلاتندن شکایت ایدیلور. مقام عالیکنک نظر همتی جلب ایدر.

حواله نامه سیواس باش مدیریتی داخلنده کی شهر قتلله مرکزنده داخل حواله نامه و بشرط التادیه پوسته پاکتی معاملاتنه مباشرت ایدلکی پوسته وتاغراف وتلفون نظارتندن بیلدیرلشدر.

رسم کرکدن استننا ایزمیت پروتستان کلیسائه عائد اشیا نکل بلا رسم کرکدن امراری حقنده عدلیه نظارتندن وقوع بولان مراجعت اوزرینه مالیه نظارتندن مقام عالیکنک اشعار کیفیت قلمشدر.

رمضان منابته شهر یزک بعض محللرنده برطاق سابقه اشخاص طرفندن قار لعیاتی اجرا ایدلکده اولدینی خبر ایش اولدیفندن بونلرک همان سدی ایله حقارنده تقبیات قانونیه ایقاسی ضمننده اواخر لازمه اعطا ایدلشدر.

نظارتنه

نه اولدق، نه اولور؟

«دردلشمه»

سوکلی عموجه من اعیان اوغلنه، یازدینک مکتوبی آلدق. صور دینک شیلره قارشلیق ویرمکچالیشاجفز. هیچ مراق ایتمه، دوغری سوله مکدن واز کچمه چکز. بکا: اوزدمیر! صاقین ادبیکی اونوتمه بکا خله لی فرنک دوکده ده میری کی داورانمه. عقم قارما. قارشلیق اولدی. سن ده بکارسوری اکلایلماز شی یازمه. «حکمت» بزم طرفه قدر کلکه باشلادی. باشلادی اما بن سورایچه اکلایم. یازدینک شیلردن برشی اکلایمورم. بکا غزنه یی اوقو یورلرده بنده ایدیورلر صایورم سنک آدکده اورطه ده یوق. نه اولدک؟ نه یه یازمورسک؟ یوقسه سنده متصرف و یار شی می اولدک؟ «دیورسک» بنده سکا یینه دیرم که مراق ایتمه. اوزدمیر، ملت خدمتکارلندن باشقا برشی اولمی ایسته من. بویوک سوزیمه توبه. فقط کوزم ییلدی... کم بیلر، بلکه بنده برشی اولورم. فقط شیمدیلک اسکسی کییم. بن سنکله ارککجه قونوشاجم. بکا صورپیورسک: اوفلیکی، قلیکی، نه در؟ بونلر کیمدر؟ بونلر نه ایدیلر؟ بونلرک قنا دوشونجه سی نه؟

قلیک، فرنکجه بر سوزدر. اوچ بش کیشی نک برایشی آله کچیرمک ایچون طوبیلا منسه دیرلر. ایسته همزک اولجه ایتمه کیردیمز جمیتک ایلهری کلنلرندن بش اون کیشی، ملتک ایشلری کندی دوشونجه لرنه کوره چویرمک ایچون برلشمشدری. بونلر، هراشی کندی ققارلینه کوره یاپورلردی. واقا اونلرک الله بر «روغرام» بر «علم حال سیاسی» واردی. یعنی جمیتک نه یاباجنی اولجه چیزلش و یازلش ایدی. لکن بو آدملر، بر طرفدن آزارینه باشقارلری صوقایه رق یاهیا لکنز قالدقوری او بر طرفدن ایسه نه یاباجقلری شاشیارق رورکار اوکنه دوشمش چوب کی ایشلرک آقندیسنه کندیلرینی قایدیردقلری ایچون، قارشلیق ایشلر یایدیلر. مملکتک ذاتا قارشلیق اولان ایشلری عجبی آینه دوشمش ایک یوماغی کی جوزوله من برقیلعه صوقدیلر. ملت وکیللرندن طوبیلان مجلسه بونلره قارش قویالار: سز ای ایش کوره میورسکز، آرتق حکومت ایشلری سزدن عقلیلرینه براقک، دینلر جوقلمشدی.

عموجه! دانیشمه اصولیه ایش کورن مملکتلرده ملت وکیللرینک ایسته مدیکی آدملر، ایش باشنده قلاماز. اونلر، چکیلچک یرده مجلسی داغیتدیلر. و: هله ملته بر صورالم. باقام سزی می ایسته یه چک، یوقسه سزی می؟ «دیدلر. بلکه بورایه قدر حقلی ایدیلر. اوله یاه، مادم که صوک سوز ملت کدر، اوکادانیشمق ایسته ییته کیمسه نک بردییه چکی اولماز. لکن اونلر ملته دانیشدیلر می؟ سنده کوینکده نه اولدینق کورمش سکدر. بیلیم، دایاق بین طرفده می ایدک، یوقسه دایاق آنان طرفده می؟ اونلر مجلسه هپ ایسته دکلری آدملری